



## Deko LED 10W Edelstahl 3100K

Edition 11-2017  
Art.-Nr. 8681

<span><span></span></span>	LED lamp
<span><span></span></span>	LED-Leuchte
<span><span></span></span>	Lampe LED

#### EN INSTALLATION INSTRUCTIONS

#### 1. Product description

LED Lamp is the best solution if customers want a powerful, energy efficient LED light solution. The smart design and the perfect homogenous light distribution enables a lot of lighting solutions. It is also available with microwave sensor.

#### 2. Application

Suitable for corridors, halls, staircases and toilet facilities.

#### 3. Safety notes

**Before installation, check that the electric cables are isolated from the voltage and not live. Installation must only be performed by qualified electricians and in accordance with the national regulations. Repairs must only be made by specialized workshops.**

**A+** This light has built-in LED lamps, which cannot be removed for replacement.

#### 4. Installation (2)

– Open the LED light through slight rotation of the light cover counterclockwise **(2a)**.  
– Pass the power cable through the rubber grommet **(3a)** at the base of the lights.  
– Drill holes in the ceiling, drill in diameter and depth to the corresponding plugs matching holes;  
– Press the anchor firmly into the holes.  
– Mount lamp on the ceiling **(2b)**.  
– After electrical connection **item 5** turn the light cover clockwise on mounted metal base until it stop **(2c)**.  
– Outdoor installation **(1)** please note.  
– Check if the lamp cover is clamped.

#### 5. Wiring (5)

The circuit must be protected by a circuit breaker.

**L** = Phase conductor (brown or black).

**N** = Neutral conductor (blue).

⊥ **(PE)** = Protective -earth conductor (green / yellow)

Standard connection with switch to turn off the light/automatic mode.

#### 6. Troubleshooting

**Light swichtes not on:**

– Controll fuse or connections

#### 7. Technical data

<b>Supply voltage</b>	220–240V ~ 50 Hz
<b>Switching power</b>	10W
<b>Power factor</b>	> 0,9
<b>Luminous flux</b>	650 lm
<b>Color Rendering Index CRI</b>	> 80
<b>Colortemperature</b>	3100K
<b>Protection class</b>	I
<b>Protection type</b>	IP44
<b>Temperature range</b>	-10 to +45 °C
<b>Dimension</b>	Ø 320x120 mm

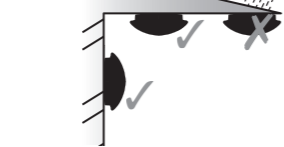
The crossed-out wheeled dust bin symbol indicates that products must be collected and disposed of separately from household waste. Use an official collecting point or contact your retailer where the product was purchased.

# Züblin

**M. Züblin AG**  
Neue Winterthurerstrasse 30  
CH-8304 Wallisellen  
**www.zublin.ch**

**Züblin Elektro GmbH**  
Marie-Curie-Strasse 2  
DE-79618 Rheinfelden-Herten  
**www.zublin.de**

## 1



## 2



#### DE INSTALLATIONSANLEITUNG

#### 1. Produktbeschreibung

Hochwertige Edelstahl-LED-Leuchte vereint höchste Ansprüche an Energieeffizienz, Flexibilität und diskretem Design. Die gleichmäsige und perfekte Ausleuchtung erfüllt alle Ansprüche an eine hochwertige Beleuchtung. Auch mit HF Melder erhältlich.

#### 2. Anwendung

Anwendung Geeignet für Korridore, Flure, Treppenhäuser und WC-Anlagen.

#### 3. Sicherheitshinweise

**Vor der Installation prüfen, dass die elektrischen Leitungen spannungsfrei sind. Die Installation darf nur durch Elektrofachpersonal unter Einhaltung der landesüblichen Vorschriften erfolgen. Reparaturen dürfen nur von Fachwerkstätten durchgeführt werden.**

#### A+ Diese Leuchte enthält eingebaute LED-Lampen.

**Die Lampen können in der Leuchte nicht ausgetauscht werden.**

#### 4. Montage (2)

– Öffnen Sie die LED-Leuchte durch leichte Drehung der Leuchtenabdeckung im Gegenuhrzeigersinn **(2a)**.  
– Netzanschlusskabel durch die Gummidurchführung **(3a)** am Leuchtenboden einführen.  
– Bohrlöcher an der Decke anzeichnen, in Durchmesser und Tiefe zu den entsprechenden Dübeln passende Löcher bohren; Dübel fest in die Bohrungen eindrücken.  
– Leuchte an der Decke befestigen **(2b)**.  
– Nach der elektrischen Installation unter **Punkt 5** Leuchtenabdeckung in der vorgesehene Schraubführung im Uhrzeigersinn wieder auf den Leuchtenboden bis zum Anschlag drehen **(2c)**.  
– Beachten Sie bei der Montage im Aussenbereich **(1)**.  
– Prüfen, ob die Leuchtenabdeckung hält.

#### 5. Installation (5)

Der Stromkreis muss mit einem Leistungsschutzschalter abgesichert sein.

**L** = Stromführender Leiter (braun oder schwarz)

**N** = Neutralleiter (blau)

⊥ **(PE)** = Erdung (grün / gelb)

Standard Anschluss mit Schalter zum Ausschalten des Lichts/Automatikmodus.

#### 6. Störungsbeseitigung

**Das Licht geht nicht an:**

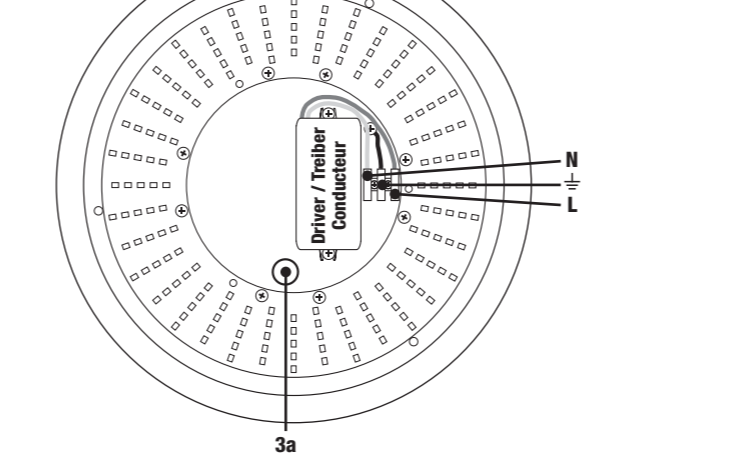
– Sicherung und Anschlüsse kontrollieren

#### 7. Technische Daten

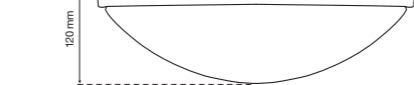
<b>Nennspannung</b>	220–240V ~ 50 Hz
<b>Nennleistung</b>	10W
<b>Leistungsfaktor</b>	> 0,9
<b>Lichtstrom</b>	650 lm
<b>Farbwiedergabe Index CRI</b>	> 80
<b>Farbtemperatur</b>	3100K
<b>Schutzklasse</b>	I
<b>Schutzart</b>	IP44
<b>Temperaturbereich</b>	-10 bis +45 °C
<b>Masse</b>	Ø 320x120 mm

Die durchgestrichene Mülltonne weist darauf hin, dass das Produkt vom Hausmüll getrennt entsorgt werden muss. Benutzen Sie eine offizielle Sammelstelle, oder geben Sie das Gerät dem Händler zurück, bei welchem das Produkt gekauft wurde.

## 3



## 4



#### FR NOTICE D'INSTALLATION

#### 1. Description du produit

Lampe à LED de haute qualité. Pour une efficacité énergétique maximale.

Avec une diffusion homogène et parfaite, elle remplit tous les critères pour garantir un excellent éclairage.

#### 2. Utilisation

La lampe est utilisable dans un couloir, palier, cage d'escaliers, et les toilettes.

#### 3. Consignes de sécurité

**Avant l'installation, contrôler que les câbles électriques ne soient pas sous tension. L'installation ne doit être faite que par des électriciens qualifiés en respectant les réglementations du pays correspondant. Les réparations ne doivent être effectuées que par un atelier spécialisé.**

#### A+ Ce luminaire comporte des lampes à LED intégrées.

**Les lampes de ce luminaire ne peuvent pas être changées.**

#### 4. Montage (3)

– Ouvrir la lampe en tournant d'un quart de tour le capot diffuseur dans le sens antihoraire **(2a)**.  
– Passer le câble d'alimentation à travers le passe-fil étanche du socle **(3a)**.  
– Marquer les trous de fixation et percer en correspondance avec les chevilles et vis de fixation.  
– S'assurer que les chevilles soient fermement maintenues et visser le socle de la lampe **(2b)**.  
– Brancher le câble selon les indications du **paragraphe 5**.  
– Après l'installation, replacer le capot diffuseur en tournant dans le sens horaire **(2c)** jusqu'à sentir une résistance.  
– Lors d'un montage à l'extérieur **(1)**.  
– Vérifier que le capot diffuseur ne bouge pas.

#### 5. Installation (5)

Le circuit électrique doit être protégé avec un dispositif réglementaire.

**L** = Phase (marron ou noir)

**N** = Neutre (bleu)

⊥ **(PE)** = Terre (vert / jaune)

Schéma standard avec avec interrupteur pour éteindre la lumière/le mode automatique.

#### 6. Dépannage

**La lumière ne fonctionne pas :**

– Vérifier l'alimentation

#### 7. Caractéristiques techniques

<b>Alimentation</b>	220–240V ~ 50 Hz
<b>Consommation</b>	10W
<b>Facteur de puissance</b>	> 0,9
<b>Flux lumineux</b>	650 lm
<b>IRC Indice Rendu Couleurs</b>	> 80
<b>Température de couleur</b>	3100K
<b>Classe de protection</b>	I
<b>Indice de protection</b>	IP44
<b>Température d'utilisation</b>	-10 bis +45 °C
<b>Dimensions</b>	Ø 320x120 mm

La poubelle barrée d'une croix indique que le produit doit être traité séparément des déchets ménagères. Utilisez un point officiel du recyclage, ou retournez l'appareil a votre revendeur auprès duquel le produit a été acheté.